

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION

UNITED STATES AND MEXICO

MINUTE NO. 109,
Session of October 19, 1928, cont'd.

The Commission then passed to consider action on report of Consulting Engineers relative to the erection of a monument on the international bridge across the Rio Grande near Mercedes, Texas and San Rafael de las Peladas, Tamaulipas, made in accordance with instructions issued by the Commissioners. The Commissioners approved the report of the Consulting Engineers dated September 29, 1928, having reference to the erection of a monument marking the international boundary line on the bridge across the Rio Grande between Mercedes, Texas and San Rafael de las Peladas, Tamaulipas, and also approved and signed the respective maps at this meeting. The afore mentioned documents are attached hereto and form a part of this Minute.

The meeting then adjourned to meet at the call of either Commissioner.

L. M. Larson

Commissioner of the United States.

Gustavo P. Serrano

Commissioner of Mexico.

Clark H. Cress

Secretary of the United States Section.

José Hernández Cepeda

Secretary of the Mexican Section

COMISIÓN INTERNACIONAL DE LÍMITES

ENTRE MÉXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

ACTA N^o 109.
Continúa la Sesión del 19 de octubre de 1928.

La Comisión pasó en seguida a considerar una decisión final sobre el informe de los Ingenieros Consultores relativa a la erección de un monumento sobre el puente internacional a través del Río Bravo cerca de San Rafael de las Peladas, Tamaulipas y Mercedes, Texas, construido de acuerdo con instrucciones dadas por los Comisionados. Los Comisionados aprobaron el informe de los Ingenieros Consultores fechado el 29 de septiembre de 1928, referente a la erección de un monumento que señala la línea divisoria internacional sobre el puente a través del Río Bravo cerca de San Rafael de las Peladas, Tamaulipas y Mercedes, Texas, y aprobaron y firmaron en esta reunión los planos respectivos. Los documentos antes mencionados se agregan a esta Acta para que formen parte de ella.

Se levantó la sesión para volver a reunirse a llamado de cualquiera de los Comisionados.

Gustavo P. Serrano

Comisionado de México.

L. M. Larson

Comisionado de los Estados Unidos.

José Hernández Cepeda

Secretario de la Sección Mexicana.

Clark H. Cress

Secretario de la Sección de los Estados Unidos.

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION

UNITED STATES AND MEXICO

El Paso, Texas,
September 29, 1928.

The Honorable Commissioners,
International Boundary Commission,
United States and Mexico,
EL PASO, Texas.

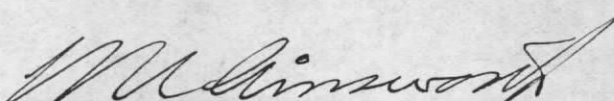
Sirs:-

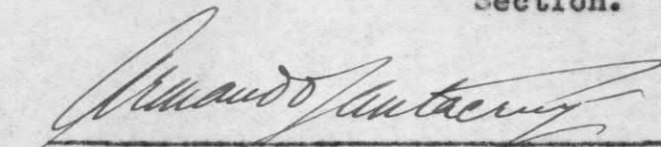
Complying with your instructions, a monument marking the international boundary line has been erected on the new bridge across the Rio Grande near Mercedes, Texas, and San Rafael de las Peladas, Tamaulipas; in accordance with the provisions of Article IV of the Treaty of 1884.

The monument was erected on the upstream side of the bridge under the main cable and in the center of the span and 45.7 meters from each support, and is exactly over the middle of the main channel of the river. -----

A map showing the location of the bridge and the monument, and a photograph of the bridge are attached to this report. -----

Respectfully submitted. -----


Consulting Engineer, United States
Section.


Consulting Engineer, Mexican
Section.

COMISION INTERNACIONAL DE LIMITES

ENTRE MÉXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

El Paso, Texas,
29 de septiembre de 1928.

A los Honorables Comisionados de la
Comisión Internacional de Límites
Entre México y los Estados Unidos,
P R E S E N T E S.


Señores:-

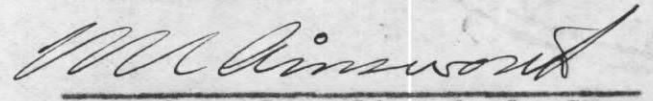
Cumpliendo con las instrucciones de ustedes, se ha erigido un monumento para demarcar la línea divisoria internacional en el nuevo puente sobre el Río Bravo cerca de San Rafael de las Peladas, Tamaulipas, y Mercedes, Texas, de conformidad con las disposiciones del Artículo IV del Tratado de 1884.

El monumento se erigió del lado de aguas arriba del puente, debajo del cable principal y en el centro del claro, dista 45.7 metros de cada apoyo y queda exactamente a la mitad del cauce principal del río. -----

Se agregan a este informe un plano que muestra la localización del puente y del monumento, y una fotografía del puente. -----

Con todo respeto. -----


Ingeniero Consultor de la Sección
Mexicana.


Ingeniero Consultor de la Sección de los Estados Unidos.

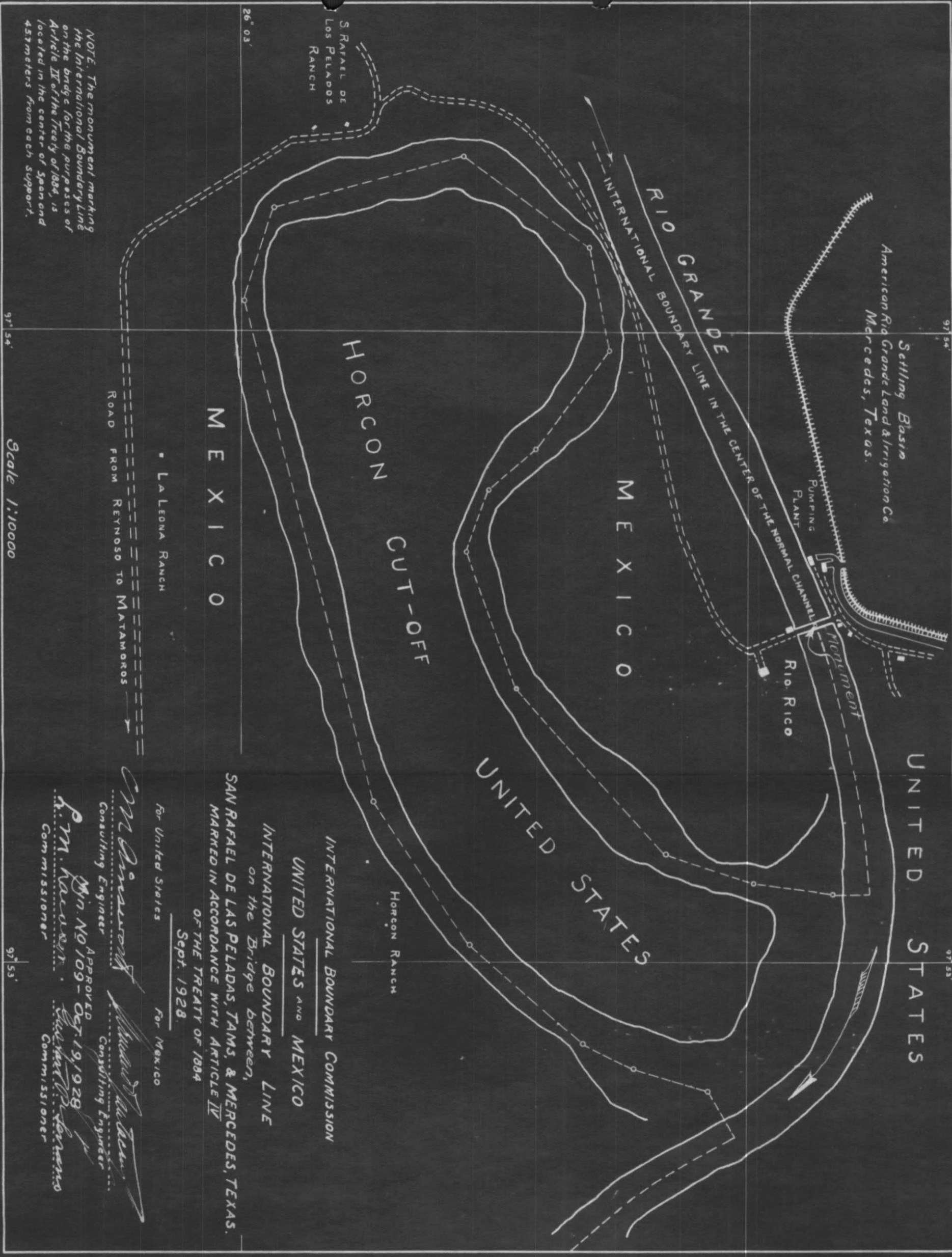


RIO BRAVO - PUENTE
INTERNACIONAL A INMEDIACIONES DE SAN RAFAEL DE LAS PELADAS, TAMPS. Y MERCEDES, TEXAS.

Septiembre, 1928.

RIO GRANDE - INTERNATIONAL
BRIDGE NEAR MERCEDES, TEXAS,
AND SAN RAFAEL DE LAS
PELADAS, TAMPS.

September, 1928.



NOTE: The monument marking the International Boundary line on the bridge for the purposes of Article IV of the Treaty of 1884, is located in the center of Span and 45 meters from each support.

ROAD FROM REYNOSO TO MATAMOROS

MEXICO

HORCON CUT-OFF

MEXICO

UNITED STATES

UNITED STATES

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION
 UNITED STATES AND MEXICO
 INTERNATIONAL BOUNDARY LINE
 on the Bridge between,
 SAN RAFAEL DE LAS PELADAS, TAMAS, & MERCEDES, TEXAS.
 MARKED IN ACCORDANCE WITH ARTICLE IV
 OF THE TREATY OF 1884
 Sept. 1928

For United States
M. G. ...
 Consulting Engineer
 APPROVED
 Min. NO 109 - Oct. 19, 1928
S. M. ...
 Commissioner

For Mexico
...
 Consulting Engineer
 APPROVED
 Oct. 19, 1928
...
 Commissioner

Scale 1:10000